

Available online at www.sciencedirect.com



Journal of Pragmatics 65 (2014) 121-136



www.elsevier.com/locate/pragma

Turns and turn-taking in sign language interaction: A study of turn-final holds



Simone Groeber*, Evelyne Pochon-Berger

University of Neuchâtel, Switzerland

Received 16 September 2012; received in revised form 13 June 2013; accepted 16 August 2013

Abstract

This article examines a recurrent phenomenon in sign language interaction: the freezing of a sign, called a 'hold', in turn-final position. This phenomenon is traditionally described as a prosodic feature that contributes to the rhythm of signed talk and to the marking of syntactic boundaries, hence not adding any propositional content on its own. A detailed observation of these holds in naturally occurring conversational data, however, raises the following questions: What is the relevance of such holds in the management of turn-taking? What meaningful social action do they accomplish? Based on 90 min of video-recordings of Swiss German Sign Language (DSGS) interaction within an institutional setting, we undertake micro-sequential and multimodal analyses yielding the following findings (1) turn-final holds occur recurrently in turns that set a strong action projection (e.g. questions), (2) they embody the current speaker's expectations regarding next actions; and therefore (3) their release is finely tuned to the recognizability of the relevant and expected next action in progress.

© 2013 Published by Elsevier B.V.

Keywords: Conversation Analysis; Turn-taking; Sign language interactions; Holds; Swiss German Sign Language

1. Introduction

Turns-at-talk – and their alternation between speakers – are the building blocks of social interaction. How they are organized and how turn-taking is managed by participants has been a central object of investigation within Conversation Analysis (CA). The pioneering paper by Sacks et al. (1974) has described participants' precise coordination when moving from one speaker to another. Such coordination has been shown to rely on the co-participant's on-line analysis of the current speaker's turn-in-progress and the identification of its possible completion, on the basis of syntactic, pragmatic and prosodic cues (see also Ford and Thompson, 1996; Selting, 2000). Furthermore, non-verbal resources (e.g. gaze, gestures, posture, etc.) of both speakers and recipients have also been shown to play a central role in managing turn-taking in spoken interaction. Such resources are found for example in pre-turn-beginning positions where they project the imminent launching of a turn (e.g. Mondada, 2007; Streeck and Hartge, 1992), as well as in the environment of turn-endings where they organize transition to another speaker or activity (e.g. Mondada, 2006; Streeck, 2007). The relevance of such non-verbal conducts for participants as well as their relation to the verbal talk is precisely the topic of the present special issue.¹

0378-2166/\$ – see front matter © 2013 Published by Elsevier B.V. http://dx.doi.org/10.1016/j.pragma.2013.08.012

^{*} Corresponding author at: Louis-Agassiz 1, 2000 Neuchâtel, Switzerland. Tel.: +41 32 718 16 90. *E-mail address:* simone.groeber@unine.ch (S. Groeber).

¹ In this article 'verbal' and 'linguistic' are used interchangeably and refer to lexico-grammatical and prosodic features (see Ford et al., 2012) independently of their production in spoken language (vocal) or sign language (spatio-visual).

In sign language studies (henceforward: SL studies), the study of verbal conducts has largely been prioritized to date. Since the late 1970s, research has shown how sign language grounds in a proper linguistic system through the description of its conventionalized linguistic signs and grammatical rules. To this end, linguists differentiate between verbal and non-verbal features of sign language, separating for example non-linguistic gestures from linguistic signs. This separation is commonly implemented on the basis of the possibility for morphological variation of a handshape or native signers' judgments of grammaticality. Nevertheless, the merging of verbal and non-verbal conducts within one modality makes it difficult for the analyst to make a clear-cut differentiation between these entities in sign languages. In a similar vein, a specific concern for sign language studies is to determine where in the flow of continuous signed talk a verbal sign starts and ends (e.g. McCleary and Leite, 2013). In fact, the embedding of signs within the spatio-visual unfolding of hands in motion implies that they are preceded by a preparation movement of the hands and followed by either a transition movement to a next sign or a retraction movement back to rest position. These movements are usually regarded as not having any linguistic status and are accordingly treated as non-verbal conducts. Likewise, the temporary freezing of the end position of a sign (i.e. handshape, location and orientation are held steady) called a 'hold' is a further feature of SL talk that constitutes a challenge for the differentiation between verbal and non-verbal components.

Fig. 1 provides an illustration of a hold of the lexical sign for 'sentence' in Swiss German Sign Language. The sign is referred to with a gloss, i.e. a German word that functions as an approximate translation (glosses are conventionally written in capitalized letters).

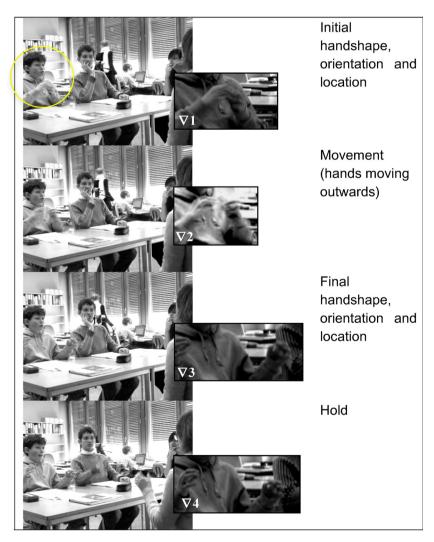


Fig. 1. Lexical sign SATZ 'sentence'.

Download English Version:

https://daneshyari.com/en/article/932737

Download Persian Version:

https://daneshyari.com/article/932737

Daneshyari.com